



# Asamblea General

Distr. limitada  
23 de noviembre de 2018  
Español  
Original: inglés

## Septuagésimo tercer período de sesiones

### Segunda Comisión

Tema 22 b) del programa

#### Globalización e interdependencia: migración internacional y desarrollo

**Proyecto de resolución presentado por el Vicepresidente de la Comisión, Sr. Cédric Braquetti (Mónaco), sobre la base de consultas officinas celebradas en relación con el proyecto de resolución [A/C.2/73/L.26](#)**

### Migración internacional y desarrollo

*La Asamblea General,*

*Recordando* sus resoluciones [58/208](#), de 23 de diciembre de 2003, [59/241](#), de 22 de diciembre de 2004, [60/227](#), de 23 de diciembre de 2005, [61/208](#), de 20 de diciembre de 2006, [63/225](#), de 19 de diciembre de 2008, [65/170](#), de 20 de diciembre de 2010, [67/219](#), de 21 de diciembre de 2012, [69/229](#), de 19 de diciembre de 2014, y [71/237](#), de 21 de diciembre de 2016, relativas a la migración internacional y el desarrollo, su resolución [68/4](#), de 3 de octubre de 2013, en la que aprobó la Declaración del Diálogo de Alto Nivel sobre la Migración Internacional y el Desarrollo, su resolución [60/206](#), de 22 de diciembre de 2005, relativa a las medidas para facilitar y reducir el costo de las remesas de fondos de los migrantes, sus resoluciones [62/156](#), de 18 de diciembre de 2007, [64/166](#), de 18 de diciembre de 2009, [66/172](#), de 19 de diciembre de 2011, [68/179](#), de 18 de diciembre de 2013, [69/167](#), de 18 de diciembre de 2014, y [70/147](#), de 17 de diciembre de 2015, relativas a la protección de los migrantes, y su resolución [62/270](#), de 20 de junio de 2008, relativa al Foro Mundial sobre Migración y Desarrollo, y recordando también el capítulo X del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo<sup>1</sup>, así como las resoluciones de la Comisión de Población y Desarrollo [2006/2](#), de 10 de mayo de 2006<sup>2</sup>, [2008/1](#), de 11 de abril de 2008<sup>3</sup>, [2013/1](#), de 26 de abril de 2013<sup>4</sup>, y [2014/1](#), de 11 de abril de 2014<sup>5</sup>,

<sup>1</sup> *Informe de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo, El Cairo, 5 a 13 de septiembre de 1994* (publicación de las Naciones Unidas, núm. de venta: S.95.XIII.18), cap. I, resolución 1, anexo.

<sup>2</sup> Véase *Documentos Oficiales del Consejo Económico y Social, 2006, Suplemento núm. 5 (E/2006/25)*, cap. I, secc. B.

<sup>3</sup> *Ibid.*, 2008, *Suplemento núm. 5 (E/2008/25)*, cap. I, secc. B.

<sup>4</sup> *Ibid.*, 2013, *Suplemento núm. 5 (E/2013/25)*, cap. I, secc. B.

<sup>5</sup> *Ibid.*, 2014, *Suplemento núm. 5 (E/2014/25)*, cap. I, secc. B.



*Reafirmando* su resolución 70/1, de 25 de septiembre de 2015, titulada “Transformar nuestro mundo: la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible”, en la que adoptó un amplio conjunto de Objetivos de Desarrollo Sostenible y metas universales y transformativos, de gran alcance y centrados en las personas, su compromiso de trabajar sin descanso a fin de conseguir la plena implementación de la Agenda a más tardar en 2030, su reconocimiento de que la erradicación de la pobreza en todas sus formas y dimensiones, incluida la pobreza extrema, es el mayor desafío a que se enfrenta el mundo y constituye un requisito indispensable para el desarrollo sostenible, su compromiso de lograr el desarrollo sostenible en sus tres dimensiones —económica, social y ambiental— de forma equilibrada e integrada y de aprovechar los logros de los Objetivos de Desarrollo del Milenio y procurar abordar los asuntos pendientes,

*Reafirmando también* su resolución 69/313, de 27 de julio de 2015, relativa a la Agenda de Acción de Addis Abeba de la Tercera Conferencia Internacional sobre la Financiación para el Desarrollo, que es parte integral de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, le sirve de apoyo y complemento, ayuda a contextualizar las metas relativas a sus medios de implementación con políticas y medidas concretas y reafirma el resuelto compromiso político de hacer frente al problema de la financiación y de la creación de un entorno propicio a todos los niveles para el desarrollo sostenible, en un espíritu de alianza y solidaridad mundiales,

*Reafirmando además* la Declaración de Nueva York para los Refugiados y los Migrantes, aprobada en la reunión plenaria de alto nivel de la Asamblea General sobre la respuesta a los grandes desplazamientos de refugiados y migrantes, celebrada en la Sede de las Naciones Unidas el 19 de septiembre de 2016<sup>6</sup>,

*Reafirmando* la Nueva Agenda Urbana, aprobada en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre la Vivienda y el Desarrollo Urbano Sostenible (Hábitat III), que se celebró en Quito del 17 al 20 de octubre de 2016<sup>7</sup>, y reconociendo los vínculos entre la migración y la urbanización sostenible y el desarrollo urbano sostenible,

*Reafirmando también* el Acuerdo de París<sup>8</sup> y alentando a todas las partes en él a que lo apliquen plenamente y a las partes en la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático<sup>9</sup> que aún no lo hayan hecho a que depositen cuanto antes sus instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión, según corresponda,

*Recordando* la Declaración de Sendái y el Marco de Sendái para la Reducción del Riesgo de Desastres 2015-2030, aprobados en la Tercera Conferencia Mundial de las Naciones Unidas sobre la Reducción del Riesgo de Desastres<sup>10</sup>, y las disposiciones aplicables a los migrantes,

*Recordando también* el Segundo Diálogo de Alto Nivel sobre la Migración Internacional y el Desarrollo, celebrado en Nueva York los días 3 y 4 de octubre de 2013, que trató constructivamente la cuestión de la migración internacional y el desarrollo y estudió los desafíos y las oportunidades que plantea la migración internacional, incluidas la protección de los derechos humanos de los migrantes y la contribución de los migrantes al desarrollo,

<sup>6</sup> Resolución 71/1.

<sup>7</sup> Resolución 71/256, anexo.

<sup>8</sup> Aprobado en virtud de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático, como consta en el documento FCCC/CP/2015/10/Add.1, decisión 1/CP.21.

<sup>9</sup> Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 1771, núm. 30822.

<sup>10</sup> Resolución 69/283, anexos I y II.

*Recordando además* la Declaración del Diálogo de Alto Nivel sobre la Migración Internacional y el Desarrollo, aprobada el 3 de octubre de 2013 con ocasión del Diálogo de Alto Nivel,

*Reafirmando* la Declaración Universal de Derechos Humanos<sup>11</sup>, recordando el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos<sup>12</sup>, el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales<sup>13</sup>, la Convención Internacional sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación Racial<sup>14</sup>, la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer<sup>15</sup>, la Convención sobre los Derechos del Niño<sup>16</sup> y la Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad<sup>17</sup>, y recordando también la Declaración sobre el Derecho al Desarrollo<sup>18</sup>,

*Alentando* a los Estados que no lo hayan hecho a que consideren la posibilidad de ratificar la Convención Internacional sobre la Protección de los Derechos de Todos los Trabajadores Migratorios y de sus Familiares<sup>19</sup> o de adherirse a ella y a que consideren la posibilidad de adherirse a los convenios de la Organización Internacional del Trabajo al respecto, según proceda,

*Recordando* la importancia del programa de trabajo decente de la Organización Internacional del Trabajo, incluso para los trabajadores migrantes, los ocho convenios fundamentales de esa organización y el Pacto Mundial para el Empleo aprobado por la Conferencia Internacional del Trabajo en su 98ª reunión como marco general dentro del cual cada país puede formular conjuntos de medidas normativas adaptadas a su situación concreta y a sus prioridades nacionales a fin de fomentar una recuperación centrada en el empleo y el desarrollo sostenible,

*Reconociendo* la valiosa contribución del Foro Mundial sobre Migración y Desarrollo al examen del carácter pluridimensional de la migración internacional y a la promoción de enfoques equilibrados e integrales y del diálogo sobre la migración y el desarrollo, y reconociendo que ha demostrado ser un foro valioso para celebrar debates francos y abiertos, por ejemplo mediante el diálogo entre múltiples interesados, y que ha ayudado a fomentar la confianza entre los interesados mediante el intercambio de experiencias y buenas prácticas y en razón de su condición de iniciativa voluntaria, intergubernamental, no vinculante y oficiosa y la contribución de los agentes de la sociedad civil y del sector privado,

*Reconociendo también* la importante y compleja interrelación que existe entre la migración internacional y el desarrollo, así como la necesidad de actuar ante los desafíos y las oportunidades que presenta la migración para los países de origen, tránsito y destino, reconociendo que la migración no solo plantea desafíos a la comunidad mundial, sino que también le aporta beneficios, y confirmando la importancia de que se incluya ese tema en los debates y deliberaciones pertinentes que se lleven a cabo a nivel internacional, regional y nacional, según proceda, en particular a nivel de las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales, en relación con el desarrollo,

<sup>11</sup> Resolución 217 A (III).

<sup>12</sup> Véase la resolución 2200 A (XXI), anexo.

<sup>13</sup> *Ibid.*

<sup>14</sup> Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 660, núm. 9464.

<sup>15</sup> *Ibid.*, vol. 1249, núm. 20378.

<sup>16</sup> *Ibid.*, vol. 1577, núm. 27531.

<sup>17</sup> *Ibid.*, vol. 2515, núm. 44910.

<sup>18</sup> Resolución 41/128, anexo.

<sup>19</sup> Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 2220, núm. 39481.

1. *Toma nota* del informe del Secretario General<sup>20</sup>;
2. *Reconoce* la necesidad de fortalecer las sinergias entre la migración internacional y el desarrollo a todos los niveles, entre ellos los niveles mundial, regional, nacional y local, según proceda;
3. *Se compromete nuevamente* a garantizar el pleno respeto de los derechos humanos y las libertades fundamentales de todos los migrantes, sea cual sea su estatus migratorio, y brindar apoyo a los países de origen, tránsito y destino en el espíritu de la cooperación internacional, teniendo en cuenta las circunstancias nacionales;
4. *Hace notar* la celebración de la Conferencia Intergubernamental encargada de Aprobar el Pacto Mundial para una Migración Segura, Ordenada y Regular en Marrakech (Marruecos), los días 10 y 11 de diciembre de 2018;
5. *Observa* que el Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular es el primer documento final negociado a nivel intergubernamental, elaborado bajo los auspicios de las Naciones Unidas, que abarca la migración internacional en todas sus dimensiones;
6. *Reconoce* que el Diálogo de Alto Nivel sobre la Migración Internacional y el Desarrollo ha servido como foro para impulsar el examen de los aspectos multidimensionales de la migración internacional y el desarrollo a fin de determinar los medios adecuados para aprovechar al máximo las ventajas de la migración internacional para el desarrollo y reducir al mínimo sus efectos negativos;
7. *Observa* que, con la aprobación del Pacto Mundial, el Diálogo de Alto Nivel sobre la Migración Internacional y el Desarrollo se transformará en el Foro de Examen de la Migración Internacional, que servirá de principal plataforma intergubernamental mundial para que los Estados Miembros examinen y compartan los progresos realizados en la aplicación de todos los aspectos del Pacto Mundial, en particular en lo que respecta a la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible<sup>21</sup>, con la participación de todas las instancias pertinentes, y que el Foro se celebrará cada cuatro años a partir de 2022;
8. *Decide* convocar, en la primera mitad de 2019, un debate de alto nivel de un día de duración sobre la migración internacional y el desarrollo bajo los auspicios de la Presidenta de la Asamblea General, en lugar del Diálogo de Alto Nivel de 2019, para que sirva de base para el foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible, en el que se examinarán los Objetivos y metas de la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible relacionados con la migración, teniendo en cuenta los resultados de otros procesos relacionados con la migración y el desarrollo;
9. *Acoge con beneplácito* la decisión del Secretario General de establecer una red de las Naciones Unidas sobre la migración;
10. *Solicita* al Secretario General que, en su septuagésimo quinto período de sesiones, le presente un informe sobre la aplicación de la presente resolución;
11. *Decide* incluir en el programa provisional de su septuagésimo quinto período de sesiones, en relación con el tema titulado “Globalización e interdependencia”, el subtema titulado “Migración internacional y desarrollo”.

---

<sup>20</sup> A/73/286.

<sup>21</sup> Resolución 70/1.